

מדינת ישראל

משרד האוצר - החשב הכללי

תאריך : ה' באב התש"ף
26/07/20
סימוכין : 327466

סיכום ישיבת ועדת פטור ממכרז מיום 26/07/2020

משתתפים :

מר יובל רוז, סגן בכיר לחשב הכללי, יו"ר הוועדה
גב' חגית שני, סגנית בכירה לחשב הכללי, חברת ועדה
עו"ד אסתי פלדמן, יועצת משפטית, לשכה משפטית

הנושא: משרד המשפטים

החלטת ועדת המכרזים מיום 03/02/20
נתקבל בוועדת הפטור ביום 09/07/20

בקשה מס': 646606

בקשה לאישור החלטת ועדת המכרזים להתקשרות המשך עם אולטקסט, אס.ג'י.אס וחברת פרוטוקול לצורך שירותי תרגום ומתורגמנות למשרד לתקופה שמיום 26/07/20 ועד ליום 31/12/20 או עד לתחילת עבודה של זוכה במכרז פומבי, המוקדם מבניהם, על פי תקנה 3(4)(ב) לתקנות חובת המכרזים, התשנ"ג – 1993 (להלן – **תקנות חובת המכרזים**).

היקף ההתקשרות המבוקש:
3,978,000 שקל כולל מע"מ

היקף ההתקשרות המאושר:
2,500,000 שקל כולל מע"מ

החלטת הוועדה: ממליצים בפני החשב הכללי על מתן פטור מחובת מכרז להתקשרות עם אולטקסט, אס.ג'י.אס וחברת פרוטוקול על פי תקנה 3(4)(ב) לתקנות חובת המכרזים, לתקופה שמיום 26/07/20 ועד ליום 31/12/20 או עד לתחילת עבודה של זוכה במכרז פומבי, המוקדם מבניהם.

הערות ונימוקים:

1. משרד המשפטים (להלן – **המשרד**) מבקש הארכת התקשרות עם אולטקסט, אס.ג'י.אס וחברת פרוטוקול (להלן – **הספקים**).
2. הספקים נותנים שירותי למשרד תרגום ומתורגמנות מתוקף זכייתן במכרז פומבי החל מיום 01/12/2014. השירותים ניתנים לכל יחידות המשרד, בין היתר: שירותי תרגום סימולטני, שירותי תרגום מסמכים, שירותי שפת הסימנים, שירותי הקלדה, הקלטה ותמלול.
3. מאז תקופת ההתקשרות הראשונה, מעת לעת מימש המשרד את האופציות שניתנו לו בחוזה עם הספקים למשך 4 שנים נוספות, כך שהיקף הכולל של ההתקשרות היה כ-29 מלש"ח במשך התקופה.
4. בסוף שנת 2019, בתום החוזה, האריכה ועדת הפטור המשרדית את ההתקשרות למשך חצי שנה, לפי תקנה 3(4)(ב) לתח"מ, כך שינוצלו כל היתרות בהתקשרות עד לתאריך 30/06/20. זאת לצורך פרסום מכרז פומבי ובחירת זוכים חדשים.
5. המשרד פרסם מכרז ביום 09.07.2020, וכעת מבקש להאריך את הפטור עד לתחילת עבודה של זוכה במכרז פומבי החדש.
6. יצויין כי כתיבת המכרז התעכבה בשל מגוון רב של דרישות היחידות במשרד ותוספת תכולות למכרז שלא נכללו במכרז המקורי שצפויות לגרום לחיסכון כספי.
7. יובהר כי בקשת המשרד להארכת ההתקשרות עלתה לדיון בוועדת הפטור המרכזית ביום 14.06.20 בו אושר הארכת התקשרות לתקופה שמיום 14.06.20 ועד ליום 14.07.20 לשם הסדרת התקשרות מול הספקים אשר זכו במכרז המרכזי למתן אספקת שירותי דיגיטל במודל תפוקות של מינהל הרכש הממשלתי.
8. בחוות דעתו של מינהל הרכש לאחר פניית המשרד, נמסר כי ישנם שירותים הנחוצים למשרד שאינם נמצאים במכרז המרכזי, ובעקבות פניות משרדים, מינהל הרכש בוחן בימים אלו הוספת שירותים אלו למכרז המרכזי.

- המשך

9. לאור האמור, מינהל הרכש הממשלתי ציין כי אין לו מניעה מלאשר את בקשת המשרד עד ליום 31.12.20.
10. ההתקשרות תעשה בתנאים זהים לתנאי ההתקשרות המקורית, כאשר התשלום לכל ספק יבוצע על פי המחירון שהציע במכרז המקורי.
11. מר עומרי אישך, רפרנט משרדים מנהליים ממליץ לאשר הארכת התקשרות בהיקף של עד 2,500,000.

עו"ד אסתי פלדמן

גב' חגית שני

מר יובל רז

אישור החשב הכללי:

אני מאשר את התקשרות המשך בפטור מחובת מכרז, לפי תקנה 3(4)(ב)(3) לתקנות חובת המכרזים, וזאת בכפוף לאמור לעיל בהחלטת ועדת הפטור.

מר רוני חזקיהו

תאריך